



Iglesia Cristiana Gracia y Amor

Sola Escritura, Sola Gracia, Sola Fe

www.iglesiacristianagraciayamor.org

Sede La Alborada, Calle 97 # 68 F – 96, Bogotá D.C., Colombia, Tel: 613 1524

Sede El Norte, Carrera 67 # 175 – 60, Bogotá D.C., Colombia, Tel: 679 4349

James 5

(NASB 1977)

- 1 Come now, you rich, weep and howl for your miseries which are coming upon you.
- 2 Your riches have rotted and your garments have become moth-eaten.
- 3 Your gold and your silver have rusted; and their rust will be a witness against you and will consume your flesh like fire. It is in the last days that you have stored up your treasure!
- 4 Behold, the pay of the laborers who mowed your fields, *and* which has been withheld by you, cries out *against you*; and the outcry of those who did the harvesting has reached the ears of the Lord of Sabaoth.
- 5 You have lived luxuriously on the earth and led a life of wanton pleasure; you have fattened your hearts in a day of slaughter.
- 6 You have condemned and put to death the righteous *man*; he does not resist you.
- 7 Be patient, therefore, brethren, until the coming of the Lord. Behold, the farmer waits for the precious produce of the soil, being patient about it, until it gets the early and late rains.
- 8 You too be patient; strengthen your hearts, for the coming of the Lord is at hand.
- 9 Do not complain, brethren, against one another, that you yourselves may not be judged; behold, the Judge is standing right at the door.
- 10 As an example, brethren, of suffering and patience, take the prophets who spoke in the name of the Lord.
- 11 Behold, we count those blessed who endured. You have heard of the endurance of Job and have seen the outcome

James 5

Reina-Valera 1960

Contra los ricos opresores

- 1 ¡¡Vamos ahora, ricos! Llorad y aullad por las miserias que os vendrán.
- 2 Vuestras riquezas están podridas, y vuestras ropas están comidas de polilla.
- 3 Vuestro oro y plata están enmohecidos; y su moho testificará contra vosotros, y devorará del todo vuestras carnes como fuego. Habéis acumulado tesoros para los días postreros.
- 4 He aquí, clama el jornal de los obreros que han cosechado vuestras tierras, el cual por engaño no les ha sido pagado por vosotros; y los clamores de los que habían segado han entrado en los oídos del Señor de los ejércitos.
- 5 Habéis vivido en deleites sobre la tierra, y sido disolutos; habéis engordado vuestros corazones como en día de matanza.
- 6 Habéis condenado y dado muerte al justo, y él no os hace resistencia.

Sed pacientes y orad

- 7 Por tanto, hermanos, tened paciencia hasta la venida del Señor. Mirad cómo el labrador espera el precioso fruto de la tierra, aguardando con paciencia hasta que reciba la lluvia temprana y la tardía.
- 8 Tened también vosotros paciencia, y afirmad vuestros corazones; porque la venida del Señor se acerca.
- 9 Hermanos, no os quejéis unos contra otros, para que no seáis condenados; he aquí, el juez está delante de la puerta.
- 10 Hermanos míos, tomad como ejemplo de aflicción y de paciencia a los

<p>of the Lord's dealings, that the Lord is full of compassion and <i>is</i> merciful.</p> <p>12 But above all, my brethren, do not swear, either by heaven or by earth or with any other oath; but let your yes be yes, and your no, no; so that you may not fall under judgment.</p> <p>13 Is anyone among you suffering? Let him pray. Is anyone cheerful? Let him sing praises.</p> <p>14 Is anyone among you sick? Let him call for the elders of the church, and let them pray over him, anointing him with oil in the name of the Lord;</p> <p>15 and the prayer offered in faith will restore the one who is sick, and the Lord will raise him up, and if he has committed sins, they will be forgiven him.</p> <p>16 Therefore, confess your sins to one another, and pray for one another, so that you may be healed. The effective prayer of a righteous man can accomplish much.</p> <p>17 Elijah was a man with a nature like ours, and he prayed earnestly that it might not rain; and it did not rain on the earth for three years and six months.</p> <p>18 And he prayed again, and the sky poured rain, and the earth produced its fruit.</p> <p>19 My brethren, if any among you strays from the truth, and one turns him back,</p> <p>20 let him know that he who turns a sinner from the error of his way will save his soul from death, and will cover a multitude of sins.</p>	<p>profetas que hablaron en nombre del Señor.</p> <p>11 He aquí, tenemos por bienaventurados a los que sufren. Habéis oído de la paciencia de Job, y habéis visto el fin del Señor, que el Señor es muy misericordioso y compasivo.</p> <p>12 Pero sobre todo, hermanos míos, no juréis, ni por el cielo, ni por la tierra, ni por ningún otro juramento; sino que vuestro sí sea sí, y vuestro no sea no, para que no caigáis en condenación.</p> <p>13 ¿Está alguno entre vosotros afligido? Haga oración. ¿Está alguno alegre? Cante alabanzas.</p> <p>14 ¿Está alguno enfermo entre vosotros? Llame a los ancianos de la iglesia, y oren por él, ungiéndole con aceite en el nombre del Señor.</p> <p>15 Y la oración de fe salvará al enfermo, y el Señor lo levantará; y si hubiere cometido pecados, le serán perdonados.</p> <p>16 Confesaos vuestras ofensas unos a otros, y orad unos por otros, para que seáis sanados. La oración eficaz del justo puede mucho.</p> <p>17 Elías era hombre sujeto a pasiones semejantes a las nuestras, y oró fervientemente para que no lloviese, y no llovió sobre la tierra por tres años y seis meses.</p> <p>18 Y otra vez oró, y el cielo dio lluvia, y la tierra produjo su fruto.</p> <p>19 Hermanos, si alguno de entre vosotros se ha extraviado de la verdad, y alguno le hace volver,</p> <p>20 sepa que el que haga volver al pecador del error de su camino, salvará de muerte un alma, y cubrirá multitud de pecados.</p> <p style="text-align: right;">Reina-Valera 1960 (RVR1960) Copyright © 1960 by <u>American Bible Society</u></p>
<p style="text-align: center;">James 4:11-12 #10 in the Series on James July 27, 2014</p> <p>God gives a severe warning to the rich through James 5:1 -</p>	<p style="text-align: center;">Santiago 5:1-6 Sermón No. 11 S.J.B., Julio 27 de 2014</p> <p>Dios, a través de Santiago, hace una severa advertencia a los ricos 5:1:</p>

Come now, you rich, weep and howl for your miseries which are coming upon you.

Poor rich people – misery awaits them . . .

Some interpreters believe that these rich people, those that James is referring to, were Believers.

Others are of the opinion that they were not part of the Christian community but rather were Jews.

Regardless of whether they were Christians or not, here the Holy Spirit has very important lessons for us Believers of the 21st century to learn, even if we're not rich. (It could be that we think, "I'm not rich – this has nothing to do with me.")

Because he's not just dealing with rich people here, but with the theme that all of us, without exception, rich and poor, are affected, just like the matter of money; another way to put it is that the problem of money isn't exclusive to the rich.

This first declaration of James, *Come now, you rich, weep and howl for your miseries which are coming upon you*, makes us ask: Is it a sin to have riches? Is being rich bad?

No, the problem isn't in the riches. Having riches isn't sin in itself.

God's own Word declares: Riches belong to God, because He is the Creator. *Haggai 2:8 'The silver is Mine, and the gold is Mine,' declares the LORD of hosts.*

And since everything belongs to God, He is the One who gives the grace and power to gain access to His resources.

1Ch 29:11 "Thine, O LORD, is the greatness and the power and the glory and the victory and the majesty, indeed everything that is in the heavens and the earth; Thine is the dominion, O LORD, and Thou dost exalt Thyself as head over all.

12 "Both riches and honor come from Thee, and Thou dost rule over all,

¡Vamos ahora, ricos! Llorad y aullad por las miserias que os vendrán.

Pobres ricos, les espera la miseria...

Algunos intérpretes opinan que estos ricos, a los que se refiere Santiago, eran creyentes.

Otros opinan que no eran parte de la comunidad cristiana, sino que eran judíos.

Independientemente, si eran o no cristianos, aquí el E.S. tiene lecciones muy importantes para nosotros los creyentes del siglo 21, aun si no somos ricos (podríamos pensar yo no soy rico esto no tiene que ver conmigo).

Porque aquí no solamente trata de los ricos, sino de un tema que a todos nosotros sin excepción, ricos y pobres, nos afecta, como es el tema del dinero; dicho de otra manera, el problema con el dinero no es exclusivo de los ricos.

Esta primera declaración de Santiago: *¡Vamos ahora, ricos! Llorad y aullad por las miserias que os vendrán.*

Nos obliga a preguntar ¿A caso es pecado tener riquezas? ¿Es malo ser rico?

No, el problema no está en las riquezas. Tener riquezas en sí mismo no es pecado:

La misma Palabra de Dios declara: Las riquezas pertenecen a Dios porque Él es el creador, Hageo 2:8: *"Mía es la plata, y mío es el oro, dice Jehová de los ejércitos".*

Y Como todo pertenece a Dios, Él es quien da la gracia y el poder para acceder a sus recursos, 1 Cro. 29:12:

and in Thy hand is power and might; and it lies in Thy hand to make great, and to strengthen everyone.

In verse 11 King David has indicated that everything in the heavens and earth belong to God. And as a logical consequence, God is the One who has the power to give..."Both riches and honor *come* from Thee, and Thou dost rule over all, and in Thy hand is power and might; and it lies in Thy hand to make great, and to strengthen everyone.

God, the owner of all things, the sovereign who gives, from Him we receive absolutely everything, because we brought nothing into this world, and the proof of this is that we can't take anything with us.

But God not only gives, He also takes away. This is very important to keep in mind, because we come to think that God owes us, that He must give us things, that He has to keep things the way they are or better.

And when God in His wisdom decides to take from us, or change our circumstances, we generally feel disappointed, complain, and murmur. We come to doubt God's kindness.

In this sense we have an example in Job when he suddenly lost all his riches and children. What was his first reaction?

To worship God. After all, the very first thing he said was, "The LORD gave and the LORD has taken away. Blessed be the name of the LORD." Job 1:21

It's natural to worship God when He gives us of His rich blessings, and even unbelievers do that . . .

But how do we react when God decides to take away, when God decides to change our circumstances?

We find it hard work to recognize that just as He gives, He also has complete power to take away.

En el v. 11 el rey David ya ha señalado que todas las cosas que están en los cielos y la tierra pertenecen a Dios. Y como consecuencia lógica, Dios es quien tiene la potestad para dar v.12:

"Las riquezas y la gloria proceden de ti, y tú dominas sobre todo; en tu mano está la fuerza y el poder, y en tu mano el hacer grande y el dar poder a todos"

Dios, el dueño de todo, el soberano es quien da, de Él recibimos absolutamente todo, porque nada hemos traído a este mundo, y la prueba de esto es que nada podemos sacar.

Pero Dios no solo da, sino que también quita, esto es muy importante que lo tengamos en cuenta, porque llegamos a pensar que Dios está obligado con nosotros, que tiene que darnos, que tiene que mantener siempre bajos las mismas condiciones o aún mejores.

Y cuando Dios en su sabiduría, decide quitarnos, o cambiarnos las condiciones, generalmente nos sentimos decepcionados, reclamamos, murmuramos, llegamos a dudar de la bondad de Dios.

En este sentido tenemos el ejemplo de Job cuando perdió de manera repentina todas sus riquezas y sus hijos, ¿cuál fue su primera reacción?

Adorar al Señor, pues lo primero que dijo fue: "*Jehová dio, y Jehová quitó; sea el nombre de Jehová bendito*" Job 1:21

Es apenas natural que adoremos a Dios cuando nos da de sus ricas bendiciones, y hasta los mismos incrédulos lo hacen...

Pero, ¿cómo reaccionamos cuando Dios decide quitarnos, cuando Dios decide cambiar nuestras circunstancias?

Nos cuesta trabajo reconocer que así como él da, igual tiene todo la potestad para quitar.

How hard it is for us to accept things as good kindness on the Lord's part, and worship Him, when He decides to take from us not what is ours, but what He has bestowed on us in grace.

Only to the measure that we believe, that we accept with full conviction in our hearts and minds, that God is the owner of everything, can we accept well and with a reverent and worshipful attitude, the right which God has to give to whomever He wants and to take away from us what He has given.

Come now, you rich, weep and howl for your miseries which are coming upon you.

So, why such a severe warning of judgment?

For 2 reasons:

#1 The way the riches are gained

#2 The purpose of the riches

#1 The way the riches are gained

4 Behold, the pay of the laborers who mowed your fields, and which has been withheld by you, cries out against you; and the outcry of those who did the harvesting has reached the ears of the Lord of Sabaoth.

James shows that these rich people's sin was in the way they had secured their riches. How had they?

They'd gotten them through robbery. Through scheming, they'd deceived their workers to avoid paying them their wages.

And more seriously, they'd robbed the most vulnerable.

For the laborer, his sole means is from his strength to labor.

Qué difícil nos es aceptar de buen agrado y adorar a Dios, cuando él decide quitarnos no lo que es nuestro, sino lo que él de gracia nos ha dado.

Solo en la medida que creamos, que aceptemos con toda convicción de mente y corazón que Dios es el dueño de todo, podremos aceptar de buena manera y en actitud de reverencia y adoración, el derecho que a Dios le asiste tanto de dar a quien quiere, y de quitarnos, cuando a bien tenga, lo que nos ha dado.

!Vamos ahora, ricos! Llorad y aullad por las miserias que os vendrán.

Entonces, ¿por qué ésta severa advertencia de juicio?

Por dos razones:

No.1 La forma cómo han conseguido la riqueza

No.2 El propósito de la riqueza

No.1 La forma cómo han conseguido la riqueza v.4:

He aquí, clama el jornal de los obreros que han cosechado vuestras tierras, el cual por engaño no les ha sido pagado por vosotros; y los clamores de los que habían segado han entrado en los oídos del Señor de los ejércitos.

Santiago muestra que el pecado de esto ricos está en la forma como han conseguido las riqueza, ¿cómo han conseguid la riqueza?

La han conseguido mediante robo, por medio de estratagemas han engañado la obrero para no pagarle su jornal.

Y lo más grave es que han robado a la persona más vulnerable.

El obrero, el único bien que tiene es su fuerza de trabajo, de este depende su

His ability to sustain himself and his family depends on that, as much in that period as it is today. Hence the Lord has established clear norms for fair and timely payment.

Lev 19:13 'You shall not oppress your neighbor, nor rob *him*. The wages of a hired man are not to remain with you all night until morning.

Deu 24:14 "You shall not oppress a hired servant *who is poor and needy, whether he is one of your countrymen or one of your aliens who is in your land in your towns.*

15 "You shall give him his wages on his day before the sun sets, for he is poor and sets his heart on it; so that he may not cry against you to the LORD and it become sin in you.

To gain money extracting it from the worker's salary is a crime that God condemns. That's why God's judgment comes.

#2 The purpose of the riches

God is not against riches but against an unproductive accumulation of them.

2 *Your riches have rotted*, refers to the huge quantity of provisions they'd accumulated, much more than they could consume before the next harvest. It was so much that they could afford to let some be thrown away as loss. (?)

and your garments have become moth-eaten refers to the mountain of clothes they had – more than they could use. It was permanently put away and thus served only to feed the clothes moth.

3 *Your gold and your silver have rusted; and their rust will be a witness against you . . .*

Gold and silver do not rust, but being kept put away is as if they did. It's like saying they have no value, no usefulness.

sustento diario y el de su familia, el salario es vital para el obrero, tanto en esa época como hoy, de ahí que el Señor ha estableció normas claras para pagarles justa y oportunamente:

Lev. 19:13: *No oprimirás a tu prójimo, ni le robarás. No retendrás el salario del jornalero en tu casa hasta la mañana.*

Dt. 24: 14-15:

No oprimirás al jornalero pobre y menesteroso, ya sea de tus hermanos o de los extranjeros que habitan en tu tierra dentro de tus ciudades.

¹⁵ *En su día le darás su jornal, y no se pondrá el sol sin dárselo; pues es pobre, y con él sustenta su vida; para que no clame contra ti a Jehová, y sea en ti pecado.*

Conseguir dinero a merced del salario del obrero es un crimen que Dios repudia, por esta razón viene el juicio de Dios.

No.2 El propósito de la riqueza, ¿para qué el dinero, la riqueza?

Dios no está en contra de la riqueza, sino de la acumulación improductiva v.2-3:

Vuestras riquezas están podridas, hace referencia a la gran cantidad de víveres que tenían acumulados, mucho más de los que podían consumir mientras llegaba la siguiente cosecha, era tanto que se podrían, se echaba a perder.

y vuestras ropas están comidas de polilla hace referencia a la cantidad de ropa que tenían, era tanta, más de la que podían usar, por lo tanto permanecía guardada, y para lo único que servía era para alimento de la polilla.

³ *Vuestro oro y plata están enmohecidos; y su moho testificará contra vosotros,*

El oro y la plata no se corroen, pero al estar guardados es como si lo estuvieran, es decir, no tienen ningún valor, sin ninguna utilidad.

But this accumulation was “having for the sheer pleasure of having,” but had no usefulness.

God isn't against riches but against their ostentatious and excessive use. [5 You have lived luxuriously on the earth and led a life of wanton pleasure; you have fattened your hearts in a day of slaughter](#)

The problem isn't having riches. A person is not condemned due to being rich, nor is a person unsaved due to being poor.

The problem is in the way one gets rich.
The problem is in the use of one's riches.
The problem is in the place riches hold in rich people's life.

Material resources, which God provides, are only a means, not the end in themselves.

It's important that we stress this principle because we see ourselves inclined to value obtaining and possessing material resources as one of the goals and objectives of life.

And even more when the economy of the global market in which we live is always stimulating us, persuading us through every means, that material goods are what give reason to and make sense of our existence.

Our inclination is to make material goods the end, thus the convincing warning that the Holy Spirit gives us in 1 Timothy 6:10 - [For the love of money is a root of all sorts of evil. . .](#)

The problem isn't money in itself, it isn't riches in themselves, because those come from God. God gives, same as He takes away.

But the difficulty with money (whether it be little or much) is here, in the heart of every one of us.

The difficulty with money is in its value, the excessive

Pero esta acumulación, era tener por el sólo gusto de tener, pero no tenía ninguna utilidad,

Dios no está en contra de la riqueza sino en el uso ostentoso y desenfrenado de la riqueza v. 5: *Habéis vivido en deleites sobre la tierra, y sido disolutos; habéis engordado vuestros corazones como en día de matanza.*

El problema no es tener riquezas, una persona no se condena por el hecho de ser rico, ni una persona no se salva por el hecho de ser pobre.

El problema está en la forma como se consiguen las riquezas,
El problema está en el uso que se le den a las riquezas;
El problema está en el lugar que ocupan en la vida de las personas las riquezas.

Los recursos materiales, que Dios provee, son solo un medio, no son un fin en sí mismos.

Este principio es importante que lo recalquemos porque nos vemos inclinados a apreciar la obtención y posesión de recursos materiales como una de las metas o finalidades en la vida.

Y aún más cuando la economía de mercado global en que vivimos, todo el tiempo nos estimula, nos convence por todos los medios que los bienes materiales son los que dan razón y sentido a la existencia.

Nuestra inclinación es la de hacer de los bienes materiales un fin, de ahí la contundente advertencia que nos hace el E.S., en 1 Ti. 6:10: *“Raíz de todos los males es el amor al dinero”*.

El problema no es el dinero en sí mismo, no son las riqueza en sí mismas, porque estas provienen de Dios, Dios da y de igual manera quita.

Sino que la dificultad con el dinero (Bien sea poco o mucho) está, aquí, en el corazón de cada uno de nosotros.

La dificultad con el dinero está en el valor, en la importancia excesiva que

importance we give it, when we put our priorities, expectations, security, and trust in money.

And a test of value, of excessive importance that we give to money, is that the great majority of people – and among this majority are not just a few Believers – are convinced that everything would be better in our lives if only we had money, or a bit more money.

They think, and we think, that the problem ultimately is money, that therefore it can be resolved with money, that money can solve everything. This is nothing but the love of money.

The love of money is when money ceases to be a means but becomes an end . . . , this is nothing more than idolatry, that is, it ends up taking God's place.

Therefore the love of money brings us to covetousness, dishonest gain, robbing justice, lack of restraint . . .

How can we avoid the love of money?
How can we give money its proper place?

1. By loving what God commands us to love. What does God command us to love?

Mar 12:30 AND YOU SHALL LOVE THE LORD YOUR GOD WITH ALL YOUR HEART, AND WITH ALL YOUR SOUL, AND WITH ALL YOUR MIND, AND WITH ALL YOUR STRENGTH.'

When we love God, when we seek to love God with all our being, and as a consequence our neighbor, there will be no place in our hearts for the love of money, for trusting in money. There will be no opportunity for defrauding or cheating my neighbor.

2. By being grateful for everything God gives us: **And if we have food and covering, with these we shall be content. 1 Timothy 6:8**

le damos, cuando fijamos en el dinero nuestras prioridades, nuestras expectativas, nuestra seguridad y confianza.

Y una prueba del valor, de la importancia excesiva que le damos al dinero, es que la gran mayoría de las personas, y entre esa mayoría, no pocos creyentes, están o estamos convencidos de que todo sería mejor en nuestra vida si tan solo tuviésemos dinero, o un poco más de dinero.

Piensan, o pensamos, que el problema en últimas es de dinero, que por lo tanto se puede solucionar con dinero. Que el dinero lo puede solucionar todo, esto es nada más y nada menos que amor al dinero.

El amor al dinero es cuando el dinero deja de ser un medio, para convertirse en un fin... , esto no es más que idolatría, es decir, que termina tomado del lugar de Dios.

Por lo tanto el amor al dinero no lleva a la codicia, a la ganancia deshonestas, al robo, a las injusticias, al desenfreno...

¿Cómo podemos evitar el amor al dinero?
¿Cómo podemos darle al dinero el lugar que le corresponde?

1. Amando lo que Dios nos manda amar, ¿qué es lo que Dios nos manda amar?

“Amaras al Señor tu Dios con todo tu corazón, con toda tu mente y con todas tus fuerzas. Este es el principal mandamiento. Y el segundo es semejante: Amaras a tu prójimo como a ti mismo. No hay otro mandamiento mayor que esto” ” Mar. 12:30

Cuando amamos a Dios, cuando buscamos amar a Dios con todo nuestro ser, y como consecuencia también a nuestro prójimo, no habrá lugar en nuestro corazón para amar el dinero, para poner la confianza en el dinero, no habrá oportunidad para defraudar a mi prójimo.

2. Agradecido con todo cuanto Dios nos da: *“Así que teniendo sustento y abrigo, estemos contentos con esto”* 1 Ti. 6:8.

Grateful because God, regardless of the amount of resources, always gives us enough, generously. **And my God shall supply all your needs according to His riches in glory in Christ Jesus. Philippians 4:19**

Grateful because we have nothing. Nothing belongs to us: **For who regards you as superior? And what do you have that you did not receive? But if you did receive it, why do you boast as if you had not received it? 1 Cor 4:7**

Grateful because all we have we've received from God by grace, that is, as a gift we didn't deserve.

3. Instead of holding onto money we should keep it in circulation according to God's plan.

1Ti 6:17 Instruct those who are rich in this present world not to be conceited or to fix their hope on the uncertainty of riches, but on God, who richly supplies us with all things to enjoy.

18 Instruct them to do good, to be rich in good works, to be generous and ready to share,

Agradecidos porque Dios, independientemente del monto de los recursos, siempre nos da lo suficiente, nos da generosamente. *“Él nos suplirá todo cuanto nos falta conforme a sus riquezas en gloria en Cristo Jesús”* Fil. 4:19

Agradecidos porque nada tenemos, nada nos pertenece: *¿Qué tienes que no hayas recibido? Y si lo recibiste, ¿por qué te glorias como si no lo hubieras recibido?* 1 Co. 4:7.

Agradecidos porque todo cuanto tenemos lo hemos recibido de Dios por gracia, es decir, como un regalo que no merecíamos.

3. En lugar de retener el dinero debemos ponerlo circular según el plan de Dios, 1 Tim. 6:17-18:

*A los ricos de este siglo manda que no sean altivos,
ni pongan la esperanza en las riquezas, las cuales son inciertas,
sino en el Dios vivo, que nos da todas las cosas
en abundancia para que las disfrutemos.
Que hagan bien, que sean ricos en buenas obras,
dadivosos, generosos;*